



Palacio de La Moneda  
a 16 de octubre de 1990.

ESTIMADO TOMASO:

Mucho agradezco sus cariñosas palabras de felicitación con motivo de celebrarse la Fiesta Nacional de Chile.

Aprecio mucho sus conceptos hacia mi persona así como su preocupación por mi gestión gubernativa. Me será muy grato recibirlo, como gran amigo de Chile, cuando venga en Diciembre próximo.

Le ruego presentar mis respetos a su señora y recibir un cordial saludo de su afectísimo.

PATRICIO AYLWIN AZOCAR  
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE CHILE

AL SENOR  
TOMASO DE VERGOTTINI  
SOVRINTENDENTE ARCHIVO STORICO-DIPLOMATI  
MINISTERIO DEGLI ESTERI  
PALAZZO FARNESINA  
R O M A



091714

*Ministero degli Affari Esteri*

ARCHIVIO STORICO-DIPLOMATICO

Il Sovrintendente

5/9/1990

Señor Presidente,

con sumo agrado me dirijo à Usted enviandoLe mi mas respetuosas pero al mismo tiempo calidas y sinceras felicitaciones en vispera de la Fiesta Nacional de Chile.

Me tocò vivir 10 anos "el 18" en un clima que no era precisamente el ideal, faltando dos elementos basicos por una autentica celebraciòn nacional: libertad y demodracia. Pero ahora , en tiempos acelerados, mi segunda Patria (Chile) y mis primeros hermanos (los chilenos democratas) han recuperado estos dos elementos en modo casi sorpresivo, en consideraciòn de las resistencias del regimen militar.

Entiendo que la situaciòn no està totalmente bajo control, persistiendo un "dualismo" no solo de fachada. Sin embargo los avances con respecto à un año atràs han sido notables y pienso que esta sea una circunstancia inestimable. Ademàs Usted como Presidente se ha portado en manera mas que encomiable en una situaciòn tan delicada, afirmando la Instituciòn de la Presidencia en relaciòn a otros poderes del Estado. Me complace enormemente que Su obra ha sido reconocida y apreciada en la entera "area democratica" ( como se diria en Italia); para mi no habia menor duda al respecto, desde el momento que la conocì en Enero 74, cuando empezé à visitarLa en Su casa de Calle Medina, para contarLe mi vicisitudes diplomaticas y humanas y al mismo tiempo para aprender Su juicio iluminado sobre la situaciòn que entonces vivia Chile.

En el proximo mes de Diciembre cuento de venir à Chile y Le seria muy agradecido si pudiera resevirme.

*(in los saludos mis paratos)*  
*T. M. V. G. P. M. S.*